

Брюксел, 15 октомври 2019 г.
(OR. en)

13147/19

POLGEN 170
POLMAR 9
COMAR 15
CONUN 134
CLIMA 270
ENV 853
ENER 466
MAR 155
MARE 22
PECHE 450
RECH 457
RELEX 927
TOUR 19
TRANS 480

РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Делегациите
№ предх. док.:	12583/19
Относно:	Списък с ангажименти, предложен за представяне от ЕС на конференцията „Нашият океан“ (Осло, 23—24 октомври 2019 г.)

Приложено се изпраща на делегациите посоченият по-горе списък с ангажименти, предложен за представяне от Европейския съюз на конференцията „Нашият океан“ (Осло, 23—24 октомври 2019 г.), който беше приет от Съвета по общи въпроси на 15 октомври 2019 г.

Списък с ангажименти, който да бъде представен от Европейския съюз на конференцията „Нашият океан“ (Осло, 23—24 октомври 2019 г.)

Контекст:

Конференциите „Нашият океан“ се организират ежегодно от 2014 г. насам. През 2017 г. ЕС беше домакин на една от тези конференции в Малта. Както предишните конференции, конференцията на високо равнище „Нашият океан“ през 2019 г. има за цел да се набележат решения и да се поемат ангажименти за действия във връзка с някои от най-големите предизвикателства спрямо океаните, а именно: опазването на морската среда, замърсяването на моретата, последиците от изменението на климата и устойчивото рибарство. Норвегия също така избра да поддържа още две допълнителни теми, които бяха въведени от ЕС през 2017 г.: синята икономика и морската сигурност. Основният резултат от конференцията тази година ще бъде обявяването на различни ангажименти не само от страна на правителствата и международните организации, но и от страна на промишлеността, научноизследователската общност и гражданското общество. Домакин на конференцията ще бъде норвежкият министър на външните работи Ине Ериксен Сорайд.

Конференцията допълва инициативата на ЕС за управление на океаните¹, в която се определя програма за гарантиране на бъдещето на океаните по света. Тъй като конференцията е едно от най-важните събития, свързани с океаните през тази година, тя представлява допълнителна възможност за ЕС да засили присъствието си на световната сцена като лидер в областта на океаните.

ГД „Морско дело и рибарство“ (DG MARE) на Комисията, в тясно сътрудничество с ЕСВД, изготви предварителен списък на ангажиментите след консултация с всички компетентни генерални дирекции. Тези ангажименти ще бъдат обявени от името на ЕС по време на конференцията. Те са действия, които ЕС предприема или наскоро е предприел, с цел укрепване на управлението на океаните, по-специално с оглед на постигането на целите на Програмата до 2030 г. и по-конкретно на ЦУР 14².

¹ Док. 14332/16.

² Да се отбележи, че ангажиментите са написани в минало време. В духа на традицията след обявяването на ангажиментите по време на конференцията, те ще бъдат публикувани на нейния уебсайт (<https://ourocean2019.no/commitments/>) и в съответните печатни материали на ЕС.

Морски защитени зони и други основани на зоните мерки за управление

1. Европейският съюз обяви, че през 2019 г. ще отпусне 4 милиона евро в подкрепа на съгласувана и добре управлявана мрежа от морски защитени зони (МЗЗ) в Средиземно море. Подкрепата ще допринесе за укрепване на регионалната последователност и представителността на МЗЗ и на регионалното интегрирано наблюдение и оценка в подкрепа на доброто екологично състояние в региона.
2. Опазването и устойчивото използване на морското биологично разнообразие в районите извън националните юрисдикции (БРИНЮ) привлича все повече международно внимание, тъй като научната информация разкрива богатството и уязвимостта на това биоразнообразие, особено в подводни възвишения, хидротермални цепнатини, сюнгери и студеноводни корали, като същевременно нараства загрижеността, свързана с увеличаващия се антропогенен натиск, породен от съществуващи и нововъзникващи дейности. За да се подкрепи по-доброто управление, устойчивото използване и опазване на морските ресурси и биоразнообразието в открития океан, както се предвижда по-специално в споразумението за изпълнение на Конвенцията на ООН по морско право (UNCLOS) относно БРИНЮ, понастоящем в процес на договаряне на Междуправителствената конференция, организирана от Общото събрание на ООН през декември 2017 г., Европейският съюз обяви, че ще инвестира 4,1 милиона евро годишно в програмата си за сателитно наблюдение „Коперник“ за привеждане в действие на глобален капацитет за морско биогеохимично прогнозиране на състоянието на океаните за изучаване и моделиране на хранителния режим на основните хищници и морски бозайници.
3. Европейският съюз, съвместно със секретариата на Групата на държавите от Африка, Карибите и Тихоокеанския басейн, обяви, че ще отпусне 9,2 милиона евро в подкрепа на изпълнението на регионалните морски конвенции (РМК) в държавите от АКТЬ (Картахена, Абиджан, Найроби, Нумеа). Тази програма ще укрепи рамките на РМК и ще подкрепи прилагането на свързаните протоколи, ще разработи регионални представителни мрежи на МЗЗ и ще намали навлизането на отпадъци в морската среда.

4. Възстановяването и опазването на морското биоразнообразие е един от основните приоритети на отвъдморските страни и територии (ОСТ) в Карибския басейн. Европейският съюз обяви, че в рамките на регионалната програма за ОСТ в Карибския басейн ще бъдат отпуснати 16,5 милиона евро за подобряване на устойчивото управление на морското биоразнообразие, за наблюдение на укрепването и подобряването на мерките срещу незаконния риболов и замърсяването на морските екосистеми в крайбрежните зони. Основната цел на програмата е укрепване на капацитета на ОСТ да работят заедно като регион, в който се подобрява устойчивостта на морското биоразнообразие.
5. Европейският съюз обяви, че се е ангажирал да предостави 10 милиона евро за насърчаване на интегрирано управление на морския пейзаж за устойчивото развитие на местните общности, съчетавайки дейности, насочени към разширяването и укрепването на управлението на мрежата от МЗЗ, устойчивия дребномащабен риболов и управлението на екосистемите за адаптиране към изменението на климата в кораловия триъгълник (Югоизточна Азия).

Изменение на климата

6. Европейският съюз обяви, че през 2019 г. е отпуснал 12,8 милиона евро за своята програма „Коперник“ за наблюдение на морския лед и криосферния климат в Арктика и Антарктика, като това е допълнение към годишната вноска от 2 милиона евро, която ЕС прави за програмата „Коперник“ за наблюдение на океанския и морския лед и прогнозиране за Арктическият регион. Службата за климата по програмата „Коперник“ извършва глобални сезонни прогнози и осигурява дългосрочна прогноза за климата в подкрепа на вземането на решения в Арктика.
7. Европейският съюз обяви, че през 2019 г. ще отпусне 9,9 милиона евро за Съвместната тихоокеанска инициатива относно биологичното разнообразие, изменението на климата и устойчивостта, стартирана от Франция за увеличаване на капацитета на 19 тихоокеански държави и територии, които да могат да се адаптират към последиците от изменението на климата и други стресови фактори; и за опазване, възстановяване и увеличаване на биоразнообразието с цел укрепване на устойчивостта на социално-екологичните системи на тези държави и територии. Общата цел на тази инициатива е екосистемите, икономиките и общностите на тихоокеанските острови да станат по-устойчиви на последиците от изменението на климата. Програмата е в съответствие с Рамката за устойчиво развитие в Тихоокеанския регион, както и с идентичността „Син Тихи океан“ на лидерите на Форума на тихоокеанските острови. Франция, Канада и ЕС са трите основни източника на финансиране.

Устойчиво рибарство

8. Европейският съюз потвърди отново подкрепата си за подобряване на резултатите в работата на 18-те регионални организации за управление на рибарството (РОУР) и РОУР за рибата тон, в които ЕС участва, като през 2019 г. е отпуснал 10,6 милиона евро за подобряване на управлението, за наука и изграждане на капацитет, както и за повишаване на съответствието.
9. Европейският съюз потвърди отново отговорността си за насърчаване на устойчивото рибарство чрез предоставяне на 725 000 евро през 2019 г. на Организацията на ООН за прехрана и земеделие за по-нататъшни глобални действия, насочени към предотвратяване, възпиране и премахване на незаконния, недеклариран и нерегулиран риболов.
10. Европейският съюз обяви, че през 2019 г. ще предостави 40 милиона евро за подкрепа на устойчивите вериги за създаване на стойност в областта на рибарството и аквакултурите в държавите от АКТБ. Въз основа на подходите, свързани с веригите за създаване на стойност, разработени от Европейската комисия, ФАО и секретариата на Групата на държавите от АКТБ, това действие ще допринесе за икономически растеж, създаване на работни места, продоволствена и хранителната сигурност чрез подобряване на икономическата, социалната и екологичната устойчивост на веригите за създаване на стойност в областта на рибарството и аквакултурите в редица държави от АКТБ.

Замърсяване на моретата

11. През 2019 г. Европейският съюз обяви финансов принос в размер на 800 хил. евро за своята програма за сателитно наблюдение „Коперник“ за откриване и реагиране на замърсяване с нефт, което се извършва от Европейската агенция за морска безопасност.
12. Европейската комисия обяви, че ще допринесе за борбата със замърсяването на моретата чрез насърчаване на намаляването на отпадъците, генерирани на борда на кораби, и управление на отпадъците по устойчив и екологосъобразен начин. Корабите, които намаляват количеството на отпадъците на борда или обработват отпадъците по друг устойчив начин, ще получават компенсации за тези усилия чрез намаляване на таксата за отпадъци, която трябва да платят при акостиране на пристанище на ЕС.

13. Европейският съюз обяви, че държавите, граничещи със Средиземно море, и Европейската комисия ще стартират по време на търговския панаир ECOMONDO в Италия на 7 ноември 2019 г. пилотна инициатива за свободно от пластмаси и в добро състояние Средиземно море в рамките на инициативата BLUEMED. Тази пилотна инициатива има за цел да мобилизира ключови участници за справяне със замърсяването с пластмаси на Средиземно море чрез: i) преглед на текущите инициативи, които са от значение за региона; ii) проверка на напредъка, постигнат при създаването на местни/национални центрове в участващите държави, и iii) обсъждане на връзката между различните центрове, проекти и инициативи на страните. Инициативата ще провери и покаже участието на множество различни заинтересовани страни на сушата и в морето в предотвратяването на изхвърлянето на пластмасови отпадъци в морето и намаляването на съществуващите морски отпадъци — пилотен проект, който би могъл да послужи за модел в други региони на света.

Устойчива синя икономика

14. Европейският съюз обяви подкрепа за устойчивото развитие на сектора на океанската енергия чрез инвестиране на 2 300 000 евро, за да бъде укрепена базата от научни доказателства за въздействието върху околната среда и да бъде стимулирано включването на развитието на океанската енергия в морското пространствено планиране.
15. Европейският съюз обяви, че през 2019 г. ще постави началото на инициатива за инвестиции в размер на 22,86 милиона евро за насърчаването на устойчив син растеж в Европейския съюз. С компонента „Синята икономика“ ще бъде подкрепена пазарната реализация на нови бизнес модели, продукти и услуги, като се обърне специално внимание на устойчивото използване на морските ресурси и подобряването на поминъка и заетостта.
16. Европейският съюз обяви, че е отпуснал 75 милиона евро от Европейския фонд за стратегически инвестиции за инвестиции в дружества от синята икономика, които допринасят за постигането на цели като ниски въглеродни емисии, кръгова икономика и опазване на екосистемите.

17. Европейският съюз обяви, че е внесъл 35 милиона евро за изпълнението на „Пътя SAMOA“ (SAMOA Pathway) чрез подкрепа за опазването, управлението и устойчивото използване на морското и крайбрежното биоразнообразие чрез целенасочено изграждане на капацитет, укрепване на вземането на решения, основани на знанието, местни пилотни проекти и засилване на вътрешнорегионалното и междурегионалното сътрудничество за екологична устойчивост. Освен това програмата ще осигури платформа за повишаване на информираността на всички заинтересовани страни и за насърчаване на диалога по въпросите, свързани с развитието на малките островни развиващи се държави и на крайбрежните държави. Проектът ще се изпълнява от регионалните икономически общности (Регионалната програма за околната среда в южната част на Тихия океан, Комисията за Индийския океан, Организацията за източнокарибските държави).
18. Европейският съюз обяви, че през следващите две години ще направи инвестиции в размер на повече от 600 000 евро за укрепване на базата от научни знания в подкрепа на своята политика за синя икономика. Секторите на синята икономика ще бъдат подлагани на стриктна оценка по социални, екологични и икономически критерии по отношение на тяхното минало, настоящо и бъдещо социално-икономическо въздействие, за да се подкрепи експлоатацията на океанските активи по устойчив начин, т.е. без да се вреди на ползите за бъдещите поколения. Ще бъде обърнато специално внимание на анализа на общите приоритети в областта на иновациите, на силните страни и недостатъците на интелигентната специализация в крайбрежните региони, както и на разглеждането на актуалната и бъдещата заетост в областта на океанската енергия и участието на веригата на доставки.
19. Европейският съюз обяви, че през 2020 г. ще инвестира над 250 милиона евро като част от Рамковата програма за научни изследвания и иновации „Хоризонт 2020“ със специален акцент върху:
- а) Рибарството в пълния екосистемен контекст,
 - б) Технологии за наблюдение на океаните и пилотно действие за отстраняване на пластмасите и отпадъците в моретата,
 - в) Познания за експозицията и въздействието на микро- и нанопластмасите върху човешкото здраве, за възобновяемата енергия (в крайбрежните зони), производството на енергия от възобновяеми източници и декарбонизацията на корабоплаването,
 - г) Смекчаване на подводния шум и въздействието върху околната среда,

- д) Постигане на напредък в областта на свързаните с климата услуги и устойчивостта на климатичните промени на европейските крайбрежни градове и населени места,
- е) Познания за полярните процеси в глобален контекст в арктическият и антарктическият регион, както и
- ж) Насърчаване на нововъзникващи разузнавателни технологии: нови техники за създаване и използване на динамични модели на екологичното развитие или радикално нови подходи за устойчиво, надеждно и екологично отговорно наблюдение на място.

20. Европейският съюз обяви, че на проявата, посветена на общоатлантическите научни изследвания All-Atlantic Ocean Research Event, която ще се състои на 6 и 7 февруари 2020 г. в Брюксел, ще бъде поставено началото на Общоатлантическия младежки форум (All-Atlantic Youth Forum). Този младежки форум е продължение на първото лятно училище на общоатлантическите посланици на младежта, проведено от 23 до 27 август 2019 г. в Голуей, Ирландия, и е пример за начина, по който ЕС работи заедно с трансатлантическите си партньори, за да направи следващото поколение лидери способно да постигне устойчиво развитие в целия район на Атлантическия океан. Този младежки форум бележи още един крайъгълен камък в изпълнението на изявленията от Голуей и Белем чрез насърчаване на рамки за засилено сътрудничество с нашите ключови атлантически партньори.

Морска сигурност

- 21. Европейският съюз обяви 6,5 милиона евро годишна вноска за 2019 г. за услугата за морско наблюдение по програмата „Коперник“, която се изпълнява от ЕАМБ в подкрепа на съвместни операции за морска сигурност по море с Frontex и с държави партньори от Индийския океан, Западна и Централна Африка.
- 22. Европейският съюз обяви програма на стойност 28 милиона евро за подобряване на сигурността на пристанищата и безопасността на корабоплаването в Източна и Южна Африка и в Индийския океан. Приетата през 2018 г. програма ще способства за укрепване на капацитета на органите по морските въпроси и пристанищните органи за решаване на въпросите за безопасността на корабоплаването, сигурността на морския транспорт и пристанищата и обмена на свързани с морето необработени данни и информация. Очакваните резултати са намаляване на плавателните съдове, неотговарящи на изискванията на Международния кодекс за сигурност на корабите и пристанищните съоръжения (ISPS), по-сигурна и наблюдавана пристанищна среда, както и по-добри познания за моделите на трафика и повишаване на капацитета за управление на риска.